



Anales del Jardín Botánico de Madrid

ISSN: 0211-1322

anales@ma-rjb.csic.es

Consejo Superior de Investigaciones

Científicas

España

López González, Ginés; Muñoz Garmendia, Félix  
Erysimum ochroleucum (Haller fil. ex Schleich.) DC.(Cruciferae), correct name for Erysimum humile  
Pers., nom. illeg., and the E. duriaeui group classification  
Anales del Jardín Botánico de Madrid, vol. 61, núm. 1, 2004, pp. 49-51  
Consejo Superior de Investigaciones Científicas  
Madrid, España

Available in: <http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=55661105>

- ▶ How to cite
- ▶ Complete issue
- ▶ More information about this article
- ▶ Journal's homepage in redalyc.org

# *Erysimum ochroleucum* (Haller fil. ex Schleich.) DC. (Cruciferae), correct name for *Erysimum humile* Pers., nom. illeg., and the *E. duriaeae* group classification

by

Ginés López González & Félix Muñoz Garmendia

Real Jardín Botánico, Plaza de Murillo 2, E-28014 Madrid, Spain  
gines@ma-rjb.csic.es  
felix@ma-rjb.csic.es

## Abstract

*Cheiranthus ochroleucus* Haller fil. ex Schleich., basionym of the combination *E. ochroleucum* (Haller fil. ex Schleich.) DC., is a valid priority name over *Erysimum humile* Pers. It is not possible to differentiate morphologically *E. ochroleucum* from *E. duriaeae* Boiss., s.l., and consequently the later and close related taxa are included in the former. The new combinations *E. ochroleucum* subsp. *duriaeae* (Boiss.) G. López & Muñoz Garm., *E. ochroleucum* subsp. *neumannii* (Polatschek) G. López & Muñoz Garm. and *E. ochroleucum* subsp. *gorbeanum* (Polatschek) G. López & Muñoz Garm. are proposed.

**Key words:** Cruciferae, *Erysimum*, *E. humile*, *E. ochroleucum*, *E. duriaeae* group, nomenclature, taxonomy.

## Resumen

*Cheiranthus ochroleucus* Haller fil. ex Schleich., basónimo de la combinación *E. ochroleucum* (Haller fil. ex Schleich.) DC., es un nombre válidamente publicado, prioritario sobre *Erysimum humile* Pers. No es posible diferenciar morfológicamente *E. ochroleucum* del grupo de taxones ibéricos relacionados con *E. duriaeae* Boiss., que se incluyen por lo tanto en *E. ochroleucum*. Se proponen las nuevas combinaciones *E. ochroleucum* subsp. *duriaeae* (Boiss.) G. López & Muñoz Garm., *E. ochroleucum* subsp. *neumannii* (Polatschek) G. López & Muñoz Garm. and *E. ochroleucum* subsp. *gorbeanum* (Polatschek) G. López & Muñoz Garm.

**Palabras clave:** Cruciferae, *Erysimum*, *E. humile*, *E. ochroleucum*, grupo del *E. duriaeae*, nomenclatura, taxonomía.

***Erysimum ochroleucum* (Haller fil. ex Schleich.) DC.**  
in Lam. & DC., Fl. Franç. ed. 3, 4: 658. 1805  
≡ *Hesperis foliis glabris, linearibus, lanceolatis, obiter dentatis* Haller, Hist. Stirp. Helv. 1: 195-196, n.º 449, tab. 14 fig. inf. dcha. 1768  
≡ *Cheiranthus ochroleucus* Haller fil. ex Schleich. in Ann. Bot. (Usteri) 21: 124. 1797 [“Hall.”], basionym; Cat. Pl. Helv.: 16. 1800 [“Hall. fil.”]  
≡ *Erysimum humile* Pers., Syn. Pl. 2: 200. 1806, nom. illeg.

*Ind. loc.:* «Ad pedem rupium montis Chasseralle Schuh, Chatelain & Gagnebin. In Pertuis de la bise, qui alter est aditus emersuris ab area Creux du Vent, in montem Falconarium» (Swiss Alps, Jura; sec. Haller, Hist. Stirp. Helv. 1: 195. 1768).

*Ic.:* Haller (1768), tab. 14, fig. inf. dcha., sub “Hes-

peris Leucoji folio serrato Siliqua quadrangula. I.R.H.” (Fig. 1).

Contrary to the earlier acceptance by one of the authors (López, 1998: 376), the name *Cheiranthus ochroleucus* Haller fil. ex Schleich. was validly published in the two works here annotated. In his publications, Schleicher included a clear and unequivocal reference to the plant number (“449”) in Haller’s *Historia stirpium indigenarum Helvetiae inchoata* (1768). That this number corresponds to Haller’s book can be deduced from the paragraph introducing a list that contains the plants lacking a number: “Plantae post impressionem Halleri historia stirpium Helvetiae indigenarum, in Helvetia lecta” (Schleicher, 1797: 132). There is a good drawing (Fig. 1) and an Latin description of the plant in

Haller (1768). In Schleicher (1797), the epithet *ochroleucus* is shortened ("ochrol."), and the name seems to be attributed to Haller the elder, since within the same work there are names followed by just plain "Hall." whereas some others appear with the notation "Hall. fil." (for instance, in page 132 "Crepis setosa Hall. fil."). In the 1800 publication, on the contrary, the species epithet is written in full and attributed to "Hall. fil.". Since the elder Haller had died in 1777, it is reasonable to assume that the son was the real author of the name and the plain 1797 "Hall." was simply a mistake, later corrected by Schleicher himself in 1800.

As indicated by Greuter & al. (1986: 112) and Ker-guélen (2003), although under a wrong basionym, *Erysimum ochroleucum* (Haller fil. ex Schleich.) DC. has priority over *E. humile* Pers. (1806). The latter was the accepted name for this species by Ball (1993: 332). However Persoon's name, published for a doubtful species without a number but accompanied by an asterisk, is illegitimate, because *Cheiranthus ochroleucus* Schleich. was mentioned as a synonym. Finally, De

Candolle's 1805 combination is legitimate, since its basionym was validly published.

Morphologically it does not seem possible to separate the group of Iberian plants included by Ball (1993) in *E. durieui* for having "smaller flowers, narrower fruit and smaller seeds" from *E. ochroleucum*. According to (Ball 1993: 332), *E. ochroleucum* has petals ranging from 12 to 20 mm, fruits from 1,5 to 2,3 mm, styles from (2,5)3 to 8 mm and seeds from 3 to 4 mm. The Iberian plants have petals 11-25 mm long, fruits (1,3)1,5-2 mm wide, styles 1-5(6) mm long and seeds (2)2,5-3,5 mm in diameter (cf. Nieto Feliner, 1993: 67-71). Such overlap recommends returning to the traditional classification –in which the Iberian plants were included in *E. ochroleucum*– and to propose the following new combinations.

***Erysimum ochroleucum* subsp. *duriaei*** (Boiss.) G. López & Muñoz Garm., **comb. nov.**

*Erysimum duriaeum* Boiss., Diagn. Pl. Orient. 3(1): 26. 1854, basionym

*Erysimum humile* subsp. *duriaei* (Boiss.) G. López in Anales Jard. Bot. Madrid 56(2): 376. 1998

***Erysimum ochroleucum* subsp. *neumannii*** (Polatschek) G. López & Muñoz Garm., **comb. nov.**

*Erysimum neumannii* Polatschek in Ann. Naturhist. Mus. Wien 82: 346-348. 1979, basionym

*Erysimum duriaeum* subsp. *neumannii* (Polatschek) P.W. Ball in Bot. J. Linn. Soc. 103(3): 207. 1990

*Erysimum humile* subsp. *neumannii* (Polatschek) G. López in Anales Jard. Bot. Madrid 56(2): 377. 1998

***Erysimum ochroleucum* subsp. *gorbeanum*** (Polatschek) G. López & Muñoz Garm., **comb. nov.**

*Erysimum gorbeanum* Polatschek in Ann. Naturhist. Mus. Wien 82: 337-339. 1979, basionym

*Erysimum duriaeum* subsp. *gorbeanum* (Polatschek) P.W. Ball in Bot. J. Linn. Soc. 103(3): 207. 1990

*Erysimum humile* subsp. *gorbeanum* (Polatschek) G. López in Anales Jard. Bot. Madrid 56(2): 377. 1998

The other Spanish subspecies have as correct name:

***Erysimum ochroleucum* subsp. *pyrenaicum*** Jord. ex Nyman, Consp. Fl. Eur.: 40-41. 1878

*Erysimum pyrenaicum* Jord., Diagn. Esp. Nouv. 1: 176-177 (1864), syn. subst., non (L.) Vill., Prosp. Hist. Pl. Dauphiné: 39. 1779

*Erysimum decumbens* subsp. *pyrenaicum* (Jord. ex Nyman) O. Bolós & Vigo in Butll. Inst. Catalana Hist. Nat. 38: 75. 1974



**Fig. 1.** Bottom right drawing in Haller's tab. 14 (1768).

- Erysimum seipkae* Polatschek in Ann. Naturhist. Mus. Wien 82: 353. 1979
- Erysimum duriæi* subsp. *pyrenaicum* (Jord. ex Nyman) P.W. Ball in Bot. J. Linn. Soc. 103(3): 207. 1990
- Erysimum sylvestre* subsp. *pyrenaicum* (Jord. ex Nyman) O. Bolòs & Vigo, Fl. Països Catalans 2: 78. 1990
- Erysimum humile* subsp. *pyrenaicum* (Jord. ex Nyman) G. López in Anales Jard. Bot. Madrid 56(2): 376. 1998
- Erysimum ochroleucum* subsp. *penyalarensense* (Pau)**  
Rivas Mart. in Anales Inst. Bot. Cavanilles 21(1): 222. 1964
- Erysimum ochroleucum* var. *penyalarensense* Pau in Bol. Soc. Ibér. Ci. Nat. 22: 98. 1923, basionym
- Erysimum decumbens* subsp. *penyalarensense* (Pau) Rivas Mart. in Publ. Inst. Biol. Aplicada 42: 123. 1967
- Erysimum penyalarensense* (Pau) Polatschek in Ann. Naturhist. Mus. Wien 82: 349. 1979

## References

- Ball, P.W. 1993. *Erysimum*. In: Tutin, T.G. & al. (eds.), *Flora Europea. Volume 1. Psilotaceae to Platanaceae. Second edition.* Cambridge University Press. Cambridge.
- Greuter, W., Burdet, H.M. & Long, G. 1986. *Med-Checklist... 3. Dicotyledones (Convolvulaceae-Labiatae)*. Conservatoire et Jardin Botaniques de la Ville de Genève. Ginebra.
- Haller, A. von. 1768. *Historia stirpium indigenarum Helvetiae inchoata*. Berna.
- Kerguélen, M. 2003. *Index Synonymique de la Flore de France*. <http://www.inra.fr/flore-france/>
- López, G. 1998. Sobre algunos *Erysimum* L. (Cruciferae) madrileños. *Anales del Jardín Botánico de Madrid* 56(2): 370-378.
- Nieto Feliner, G. 1993. 12. *Erysimum* L. In: Castroviejo, S. & al. (eds.), *Flora iberica. Vol. 4. Cruciferae-Monotropaceae*: 48-76. Real Jardín Botánico, CSIC. Madrid.
- Schleicher, J.C. 1797. Index plantarum in Vallesia & Helvetia transalpina anno 1796 collectarum. *Annalen der Botanik (Usleri)* 21: 120-134.
- Schleicher, J.C. 1800. *Catalogus plantarum in Helvetia*. Bex.

Received: 30-I-2004

Accepted: 1-III-2004